Año III.—Trim. 4 República de Costa Rica.—América Central. Núm. 251

LA UNION CATOLICA.

Periódico Bisemanal Independiente.

Editor Responsable, La Sociedad "La Unión Católica." Redactor y Administrador, José Mª Sanchez G.

Hæc est victoria quæ vincit mundum, fides nostra. 1ª Joan V, 4.

San José, domingo 8 de Diciembre de 1892.

Ubi enim sunt duo vel tres congregati in nomine meo, ibi sum in medio eorum. (Math. XVIII, 20).

CONDICIONES.

Remitidos:—Cada centm. de columna... $ 0-18
Id. Id. de intereses generales... ,, 0-10
Avisos: — Cada centm. cuadrado (1 v.). ,, 0-01
Id. Por 3 meses... 25 o/o menos.
Id. Por anualidad 50 o/o ,,
Suscrición: Número suelto..... ,, 0 '0
Un trimestre..... ,, 2-00

La correspondencia debe dirigirse al Administrador.

"La Unión Católica" no responde de los manuscritos que se le remitan.

Administración:—Calle 19, S.; nos. 153–159.

La Religión Católica Apostólica Romana, es la del Estado, el cual contribuye á su mantenimiento, sin impedir el libre ejercicio en la República, de ningún otro culto que no se oponga á la moral universal ni á las buenas costumbres

[*Artículo 51 de la Constitución Política.*]

La enseñanza primaria de ambos sexos es obligatoria, gratuita y costeada por la Nación.—La dirección inmediata de ella corresponde á las Municipalidades, y al Poder Ejecutivo la suprema inspección.

[*Art. 52 ibidem.*]

Todo Costarricense ó extranjero es libre para dar ó recibir la instrucción que á bien tenga, en los establecimientos que no sean costeados con fondos públicos.

[*Art. 53 ibidem.*]

Todos los habitantes de la República tienen el derecho de reunirse pacíficamente y sin armas, ya sea con el objeto de ocuparse de negocios privados, ó ya con el de discutir asuntos políticos y examinar la conducta de los funcionarios.

[*Art. 33 ibidem.*]

Todos pueden comunicar sus pensamiento de palabra ó por escrito, y publicarlos por medio de la imprenta, sin previa censura, quedando responsables por los abusos que cometan en el ejercicio de este derecho, en los casos y del modo que la ley establezca.

[*Art. 37 ibidem.*]

Ninguna autoridad puede arrogarse facultades que la ley no le concede.

[*Art. 16 ibidem.*]

Las disposiciones del Poder Legislativo ó del Ejecutivo que fueren contrarias á la Constitución, son nulas y de ningún valor, cuálquiera que sea la forma en que se emitan. Lo son igualmente los actos de los que usurpen funciones públicas, y los empleos conferidos sin los requisitos prevenidos por la Constitución ó las leyes.

(*Art. 17 ibidem.*)

Los funcionarios públicos no son dueños sino depositarios de la autoridad. Están sujetos á las leyes y jamás pueden considerarse superiores á ellas.

[*Art. 19 ibidem.*]

He jurado cumplir y hacer cumplir la Constitución y las leyes de la República: solemne promesa, síntesis la más completa que puedo presentar en mi programa de Gobierno.

José J. Rodríguez.

(*Discurso inaugural de 8 de Mayo de 1890.*)

CALENDARIO.

DICIEMBRE.—Este mes tiene 31 días.

Juev. 8.—✠ La Inmaculada Concepción de María Santísima [*Patrona de Heredia*]. Evangelio de san Mateo, I, 1-16 y de san Lucas, XI, 27-28. san Sofronio, obispo y san Macario, abad.

Vier. 9.—Santas Leocadia y Valeria, vírgenes y mártires.

Sáb. 10.—*Nuestra Señora de Loreto.* Santa Julia, virgen y mártir de Mérida, san Melquiades, papa y mártir.

Cuarto de menguante á las 8 h. 58 m. p. m

"LA UNIÓN CATÓLICA".

VOZ DE ALIENTO.

En los momentos de transición y prueba por que el país atraviesa, cuando los ánimos parecen indecisos acerca de los medios que deben emplearse para volver la salud al cuerpo social seriamente enfermo, y asegurar la vida de la República, el discurso que el joven costarricense Claudio Volio pronunció el 26 de Junio del presente año en la Sociedad Literaria del Colegio de la Santísima Trinidad en Lovaina (Bélgica), es á más de su mérito literario, de una oportunidad indisputable. La Unión Católica ha experimentado gran placer en honrar sus columnas publicando ese discurso que honra también á nuestro país. Su lectura—aunque nuestra poca habilidad en la traducción haya hecho perder mucho de su belleza á la escogida frase original—confiamos en que ha sido grata á los distinguidos padres, familia y amigos de este apreciable joven, y que debe llenar de íntima satisfacción, de patriótico entusiasmo, de agradable esperanza, y servir de poderoso estímulo para trabajar con confianza en pro de los intereses de la Religión y de la Patria, á los que nos hemos asociado con ese preciso objeto, para cuya consecución se nos unirán sin duda todos los que sin egoísmo de ningún género, amando de veras el bien del país, estén convencidos de que, como lo reconocen todos los hombres juiciosos y de rectas intenciones, sólo al amparo del Catolicismo puede un pueblo alcanzar su verdadera dicha.

Bellísimo ejemplo de noble patriotismo nos da el joven Volio en estos momentos, en que el espíritu de partido y de odio á la Religión parece haber obcecado el espíritu de algunos, que se llaman *liberales*, al extremo de demostrar que, á trueque de alcanzar sus fines proditorios, nada les importa que sean hollados los más preciosos derechos naturales del hombre, ni aun la ruina misma de la República; pues otra cosa no significa la insólita pretensión de obligar al actual Jefe de la Nación á que, echando por tierra las más triviales nociones de derecho público, y aun de derecho natural, dicte por sí y ante sí la Constitución que ha de regir el país, con tal—por supuesto—que esa Constitución sea *liberal* y no contenga el esencial principio de que la Religión Católica Apostólica Romana es la del Estado; como ya lo vemos suprimido en el proyecto de Constitución que viene publicando *El Heraldo* como producto de quien se ha dicho siempre enemigo de las dictaduras, defensor de la democracia, y ha aparentado veneración por la doctrina de Jesucristo. Con razón se ha dicho que los que se llaman liberales *no tienen principios* sino *fines*.

El joven Volio, lejos de su patria y de la arena de los partidos, en esa edad dichosa en que sólo alientan generosos sentimientos, exento por completo de toda pasión mezquina, muestra á sus conciudadanos, prontos á lanzarse á una nueva lucha electoral, el único ideal que debe guiar al patriotismo, el solo objeto á que deben dirigirse sus aspiraciones: volver á sentar el edificio social, *sobre la antigua roca del Decálogo y del Evangelio*, porque *solamente las ideas religiosas pueden servirle de fundamento.* No de otro modo podríase detener la descomposición que amenaza nuestra sociedad, por la servil cuanto desatentada implantación en nuestro suelo, de las doctrinas inmorales y perversas de la revolución.

¡Que Dios proteja al joven Claudio Volio, ilumine su inteligencia y la vigorice, y guíe su voluntad, para que, cual denodado apóstol, contribuya eficazmente con su palabra y con su ejemplo á la regeneración de la Patria!

García Moreno y el Estado cristiano.

Discurso pronunciado el 26 de Junio de 1892, por el joven Claudio Volio, miembro de la Sociedad Literaria del Colegio de la Santísima Trinidad, en Lovaina (Bélgica.)

(Traducido del francés para "La Unión Católica.")

(*Concluye*).

Señores:

Todos estos beneficios, sin embargo, no lograron calmar á sus enemigos, solamente que éstos tuvieron que recurrir á otras armas. Vosotros sabéis que el suelo del Ecuador está sembrado de volcanes; habéis leído la descripción de esas erupciones terribles que siembran el espanto y la ruina; pero en el Ecuador estas erupciones volcánicas presentan á veces un fenómeno bien extraño: no se oye el estallido del trueno, ni el relámpago que rasga la nube, ni nubes rojizas que vengan á oscurecer el horizonte; tan sólo se oye un retumbo subterráneo, indeciso ,entermitente. A este ruido, los animales se detienen, los pájaros suspenden su canto, toda la naturaleza cae en estupor: de repente se abre una grieta en el flanco de la montaña, y de ahí se precipitan torrentes de agua y lodo; todo desaparece bajo estas ondas inmundas: las mieses y los flores, la frágil gramínea y la palmera majestuosa.—Pues así, bien á menudo el volcán de las malas pasiones vomita contra la religión, contra sus ministros y sus defensores, no la lava ardiente de un discurso convencido, sino el lodo de las más odiosas calumnias. ¡No es en el lodo que debe ahogarse el cristianismo! García Moreno, como tantos otros, fué el objeto de estas pérfidas maquinaciones: no se respetó nada, ni su familia, ni su esposa, ni sus amigos; pero como el cieno del volcán, que hace á veces más exuberante y más bella la vegetación que toca, así la calumnia no hizo más que aureola más bella la gloria del héroe cristiano. El pueblo le dió la reparación más brillante, la recompensa más consoladora. ¿Qué jefe de Estado ha sido más querido que García Moreno? Ninguna manifestación parecía á los ecuatorianos demasiado imponente para testificar á su jefe el afecto que le profesaban: lo llamaban su padre, su benefactor, se esforzaban en imitar sus grandes virtudes, y se cubrieron de luto á la noticia de su muerte.

Ya lo veis, García Moreno, había alcanzado el éxito en su empresa de regeneración religiosa y política de su patria; Dios había, pues, desmentido en este hombre prodigioso los teorías modernas. El nos mostró lo que podían llegar á ser nuestros países si se hiciese de ellos estados cristianos; esto bastaba para la enseñanza que él había querido dar al mundo.

Hacía largo tiempo que la Francmasonería, de la cual se había él declarado mortal enemigo, había condenado á muerte á García Moreno: la protesta pública y solemne que éste había hecho oir contra la invasión de los estados pontificios, en medio de un silencio universal, lo había designado á la cólera de los masones del mundo entero; pero el puñal de los sicarios había hasta entonces errado el golpe, pues Dios había servido de escudo y de defensa á su servidor. García Moreno sabía que se atentaba á su vida, y escribía al Papa esta frase sublime: "Pudiera yo su juzgado digno de derramar mi sangre por la causa de la Iglesia y de la sociedad."

¡Ay! Dios escuchó el ardiente voto de su siervo, y el 6 de Agosto de 1875, cuando sus conciudadanos acababan de confiarle de nuevo la magistratura suprema, cayó bajo el puñal de la revolución, lanzando este grito sublime de mártir: *¡Dios no muere!*

Y ahora, señores, arrojando una mirada sobre la vida cuya grandeza os he trazado débilmente, decidme: ¿creéis que un hombre imbuido en los principios revolu-

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

cionarios del 89, hubiera tenido el mismo patriotismo, la misma consagración, el mismo desinterés que nuestro gran americano? ¿Creéis que no pensaría en servirse de la alta posición que la fortuna le presenta, para satisfacer su egoísmo? ¿Creéis que el amor á sus semejantes será en él bastante fuerte para que se sacrifique por su felicidad, á pesar de los insultos, de las calumnias y de las injurias más irritantes, á pesar de las amenazas que le dirigirán á cada instante sus enemigos? No, señores, nò; es necesario que el hombre esté sostenido por ideas de lo alto para que pueda llevar á un grado tan heroico el sacrificio y la abnegación; es necesario que su corazón esté desapegado de los bienes perecederos de la tierra, para que pueda entregarse en cuerpo y alma á hacer la felicidad de los demás; es preciso, en fin, que espere una recompenza más grande que todas las recompensas de este mundo, para que no se deje exasperar y desanimar por la injusticia de sus conciudadanos y el peso de su carga.

Dios no muere, señores: que sea este nuestro grito de guerra en la lucha del bien contra el mal, en la que muy pronto habremos de tomar nuestro puesto. ¡Que García Moreno nos sirva de ejemplo y de lección! Cuando fatigados y desalentados nos sentemos á la orilla del camino y miremos hacia atrás, exclamemos con él: ¡Vamos! ¡Arriba!: yo he consagrado mi vida á la más noble de las causas; yo no puedo faltar á mis promesas." Cuando atemorizados por los obstáculos que se nos pondrán delante, estemos á punto de dejar caer los brazos, pensemos en García Moreno; ¡qué obstáculos no ha tenido él que vencer! ¡qué combates que sostener! Cuando aun el triunfo nos llene de aprehensiones á causa de las dificultades que á menudo lleva consigo, pues bien ¡valor! Dios lo quiere así: como García Moreno, atrevámonos car las conclusiones allí donde Dios ha puesto los principios. Cuando, en fin, agobiados por los ataques y las calumnias de los perversos, estuviésemos tentados á ceder al respeto humano, miremos todavía á García Moreno: ¿se ha avergonzado él de su fe; él, vengador del derecho cristiano; él, que durante toda su vida ha sido bañado de insultos y de sarcasmos, cubierto de ridículo por la prensa (liberal) del mundo entero? ¿Qué queda de todo eso? El caballero de Cristo ha venido á ser un héroe. Si él hubiese bajado la frente ante los enemigos de su Dios, si hubiese abandonado el campo de batalla, sería considerado hoy como un cobarde desertor, el más despreciable de los hombres.

¡Jóvenes cristianos! á su ejemplo, *sin temor y sin reproche*, lancémonos á la arena. ¡Quédense atrás los tímidos y los cobardes, ¡plaza á los valientes! Inscribamos en nuestro corazón, como está inscrita en nuestras banderas, esta valiente divisa: Fe, Ciencia, Patria; en todos los actos de nuestra vida mostremos que estas grandes causas han encontrado en nosotros defensores enérgicos y convencidos, soldados ardientes y valerosos.

Los Estados Unidos y el Vaticano.

De *Las Novedades de Nueva York.*

Dice un despacho de Roma, que el Vaticano se propone entablar negociaciones, tan luego se instale Mr. Cleveland en la presidencia, para el establecimiento en Wáshington de una Legación pontificia presidida por un Nuncio de Su Santidad.

Podrá haber ó no exactitud en esta noticia, pero no debe decirse que sea enteramente nueva, pues más de una vez se han venido haciendo indicaciones que, caso de fundarse en algo real y positivo, harían creer que existen esas tendencias por parte de la Santa Sede.

Los Estados Unidos, por el número y valía de sus elementos católicos, cuyo desarrollo constante y cuya influencia creciente son dignos de observación y hasta pudiéramos decir de admiración; los Estados Unidos, repetimos, son objeto de solicitud especial por parte del Soberano Pontífice, quien más de una vez ha hecho constar por manera pública el interés simpático que le inspiran esta joven y vigorosa nación y los fieles del culto católico que en ella existen.

El catolicismo en los Estados Unidos reúne ciertas cualidades que le dan ya grande importancia. Su episcopado y hasta su bajo clero son ilustradísimos, enérgicos y entendidos en la administración de sus respectivas diócesis y congregaciones, cada día más ricas y numerosas. Sus templos aumentan en proporción acaso no igualada por otra religión teniendo en cuenta el número de sus fieles. Sus instituciones de caridad y beneficencia y de enseñanza multiplícanse y son verdaderos modelos en su clase. Sus masas católicas *practican* todas y todas frecuentan las iglesias. Su organización es admirable. Su crecimiento general en riquezas y en fieles acusa una vitalidad vigorosísima, á cuyo impulso puede predecirse que antes de muchos años la Iglesia católica en este país igualará en número y en influencia á la de otras naciones más antiguas y en que el elemento de nuestra fe prepondera de abolengo.

Teniendo en cuenta todas estas circunstancias pudiera creerse que tiene cierto viso de verosimilitud el despacho de Roma que comentamos. Porque no habría nada de particular, sino de natural, en cierto modo, en que se procurara representación á los intereses católicos cerca de este gobierno. Por otra parte, como aquí, según se afirma, no se reconoce la existencia oficial de ninguna iglesia, parecería que la presencia en Wáshington de un Nuncio no tiene razón de ser.

Son dignos de observación y comentario, con todo, hechos de los cuales pudiera colegirse la existencia de ciertas tendencias. Nadie ignora, por ejemplo, que á pesar de ese "no reconocimiento" oficial, nótase hoy en todos los actos de carácter público y solemne y en puesto preferente la presencia de prelados católicos, cosa que no sucedía, ni aun por excepción, hace no muchos años. Así, se ha visto un arzobispo católico asistiendo con el carácter de tal á las ceremonias del Centenario de la jura de Jorge Wáshington, y como tal obispo abriendo y cerrando los ejercicios con preces al Altísimo, que los más altos funcionarios, incluyendo el Presidente y sus Ministros, escucharon y acataron reverentes. Lo propio ha sucedido en todos los actos oficiales del Centenario colombino aquí y en Chicago, figurando al lado uno de otro, y casi diríamos en puesto de igual importancia, el Vicepresidente de la República, que en aqnellos actos llevó la representación de su Jefe, y el cardenal Gibbons.

Hemos visto también al supremo magistrado de la nación concurrir á las ceremonias de inauguración de la Universidad católica de Washington, y ayer mismo se hallaban juntos en la recepción del club católico, ese prelado, monseñor Satolli, delegado especial del Papa, y el Presidente electo de los Estados Unidos Mr. Cleveland.

Y ya que hemos mencionado á monseñor Satolli, hagamos notar cómo su presencia aquí y su carácter oficial, reconocido por el gobierno de Wáshignton, pues ha representado y seguirá representando á S. S. el Papa en todos los actos colombinos incluso la Exposición de Chicago, parécenos que este hecho encierra bastante significación, y que es de los que por más alta manera confirman la presunción de que existen en realidad las determinadas tendencias á que más arriba hubimos de referirnos.

Podrá ser inexacto, ó falso del todo, el despacho de Roma, pero no se negará que aún sin pecar de excesivamente sutil, hay razones para no desecharlo en absoluto.

Satanás doctor.

Por más extraño que os parezca, mis buenos lectores, el espíritu de las tinieblas ha dejado su ropaje de los tiempos antiguos.

Hoy que tanto se habla del hipnotismo, del Espiritismo, del radicalismo y demás *adelantos* modernos; Satanás, patrocinador de todos estos adelantos, se presenta vestido de doctor, con el fin de ganar mayor número de habitantes para su reino. Hoy es médico, filósofo, literato, abogado, hombre público, caballero de los salones elegantes; viste levita ó frac, y muchas veces no desdeña ni las faldas mujeriles.

Satanás es médico cuando, sirviéndose de la ciencia, de la ciencia que es hija de Dios, os dice que la materia produce el pensamiento, que éste á su vez no es más que el resultado de las vibraciones de los nervios; que el alma se aniquila con la muerte, para dar vida á nuevos organismos más imperfectos. Satanás es médico y de los más á la moda, cuando os dice que os dejéis hipnotizar, es decir, que renunciéis á la conciencia y á la razòn para curaros una jaqueca, y quedar después en manos de un extraño. Es médico cuando por boca de sus adeptos no os advierte la gravedad de un enfermo, para que no reciba los auxilios de la Religiòn, ò cuando se opone á la llegada del confesor, so pretexto de que empeoraría el estado de su salud.

Satanás es literato: por inspiración suya se han escrito y se escriben millares de novelitas, muy azucaradas, con láminas finas y cantos dorados, en que se predica el culto de las pasiones, elógiase á la *heroína* que abandona el lugar en que nació para seguir á su seductor, y se escarnece la virtud tanto como se ensalza el vicio.

En estas novelas el amor es todo, se llega hasta la justificación del suicidio, y se llama tiranía á la vigilancia paterna. Es un hecho digno de notarse que cuando se dió á conocer en Francia cierta obra de Gœthe, tristemente célebre, aumentaron los suicidios de una manera alarmante, y que sobre los cadáveres de muchos jóvenes suicidas se encontró aquella novelita que corrompió su corazón.

¡Cuántos padres de familia que se precian de católicos, dejan que los malos libros sean leídos por sus hijos, confiados en que sabrán separar lo malo de lo bueno!

Satanás es filósofo, y de los de más campanillas. Por boca de sus discípulos habla cuando niega la libertad del alma y la inmortalidad de nuestros destinos, ó cuando enseña que Dios está muy lejos para meterse con nosotros. Predica la moral universal, de manga ancha, que se acomoda á todos los gustos, y su gran argumento es decir que la ciencia confirma sus palabras. Para ser filósofo de su escuela no se necesitan libros; basta gritar: "¡Fuera los frailes! ¡abajo el papismo! ¡guerra al fanatismo!"

Satanás es periodista: nadie más que él inspira esa falange de revistas y periódicos que pervierten á la juventud, arrebatándole sus sanas creencias. Nadie más que él dirige la pluma de esos malvados que, sin Dios y sin fe, escriben y dibujan cosas tan repugnantes que producen asco. Nadie más que él inspira esos libelos en que la calumnia y la desvergüenza, unidas á la más asquerosa pornografía, forman como cuerpo de doctrina.

Satanás, en fin, desempeña sin empacho otros papeles de menos fama, pero para él de positivo progreso. Es modista cuando inventa los trajes escotados de los saraos, llamando á la desnudez elegancia y á la desvergüenza buen gusto; es perfumista cuando aguijonea los sentidos con esencia; es peluquero poniendo la cabeza de las mujeres en manos de los hombres; es, en fin, maestro de baile, contertulio, burlón, etc., etc.

¡Padres de familia, alerta! Pesan sobre vosotros grandes deberes: Dios os ha encargado un precioso tesoro al poner bajo vuestra tutela á los futuros moradores del cielo, y os pedirá cuenta muy estrecha si dejáis que se perviertan vuestros hijos.

Apartadlos, pues, de cuanto pueda ser para ellos pernicioso ejemplo; no permitáis que en vuestras casas entren libros de esos que con la máscara de bondad envenenan los corazones de la juventud; y sobre todo desterrad de vuestros hogares aquellos periódicos que, al lado da los anuncios de funciones religiosas, insertan los de espectáculos y funciones como *Los Aparecidos*, *El Monaguillo*, y otros en que abundan los chistes pornográficos.

(*La Revista Católica* de Las Vegas.)

REMITIDOS.

DISCURSO

pronunciado por don Lisímaco Hoyos en el acto de inhumar el cadáver de doña

Ninfa Murillo de Monge.

Triste y deplorable acontecimiento, señores, ha sido la muerte de la virtuosa señora á quien hemos venido á acompañar á esta fúnebre morada; triste y deplorable no sólo para este pueblo que ha tenido la desgracia de perder en su seno tan preciosa vida, sino también para el pueblo que la vió nacer, de donde ella se ausentó para no volver jamás, dejando allá innumerables deudos que deben llorarla mucho.

La vida de la señora doña Ninfa Murillo de Monje, fué una vida perennemente santificada por la abnegación y el deber; rica herencia de virtudes que recibiera de sus padres don Pío Murillo y doña Josefa Blanco, y que ella en unión de su esposo trasmitió fielmente á sus nobles hijos.

Hoy desciende al sepulcro rodeada de brillante aureola, porque vivió santa y murió mártir: se encontraba postrada en el lecho donde sufría aguda enfermedad, cuando viene á desgarrarle el alma la muerte de José y Vicente Monge, sus hijos tan buenos; no podía sufrir más y tenía que romper las prisiones del dolor para ir en pos de sus hijos que la esperaban en el cielo.

Y aquí en la tierra quedan sus hi-

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

jos, sus parientes y sus hermanos sumidos en la orfandad y el luto; y su desolado esposo sufre dolor inenarrable.—En el trascurso de tres meses ha cavado tres tumbas para los seres más queridos en la tierra.—Ha sentido rebosar la medida de la amargura y él, como un nuevo Job, la apura resignado hasta las heces.

No debiera el dolor cebarse tanto en los que son buenos; pero estos son los que Dios ha escogido siempre para el sacrificio; porque sólo esas almas fortalecidas por la fe y por las virtudes pueden resistir la prueba, hacerse dignas de la gloria del martirio y de las sinceras lágrimas con hoy regamos la tumba de la que fué doña Ninfa Murillo de Monge, que descanse en paz.

Naranjo, Noviembre 24 de 1892.

GACETILLAS.

Lluvia de estrellas.—De Las Cañas nos dicen con fecha 25 de Noviembre último: "El 23 del pasaente, por la noche, varias personas vimos el fenómeno más bello de la naturaleza que jamas viéramos antes. Desde las 7 de la noche se veía en toda la bóveda celeste y en todas direcciones de instante á instante deslizarse como estrellitas pequeñas, dejando varias de ellas tras sí estelas: á veces se deslizaban casi á la par, unas se desprendían de la parrte superior ó central de la bóveda, otras de la parte más baja ó inferior". Nuestro corresponsal nos manifiesta además que este fenómeno se prolongó tarde de la noche, que él lo observó hasta las 11½, hora en que se recogió á dormir.

Sabiendo un miembro de nuestra sociedad que en los observatorios europeos se habia encargado personalmente al señor Reitz, entre otros estudios importantes que convenía hacer en nuestro país, el de esa clase de fenómenos, dicho señor anotó que en el mes pasado había visto una estrella errante el día 7 á las 6 h. 50 m. p. m. que describió una trayectoria desde Júpiter hasta *Beta* del Pegaso, y otra que el 29 á 7 h. 31 m. p. m. partía de la zona de la vía láctea [próximamente de *Beta* del Cisne] y desapareció hacia la bella estrella de Lira [Wega.] La misma persona de estas anotaciones preguntó en nuestro Observatorio si allí se había observado algún fenómeno extraño en el día y momento que acontecía el de Las Cañas, y el señor Reitz tuvo la amabilidad de manifestar que en ese instante no se podía observar el que hubiera, por hallarse el cielo en sus siete décimas partes oscuro. De San Vicente y de Paraca nos dicen que en esos dos lugares se vieron algunas estrellas errantes el día 23 indicado.

Este fenómeno hoy no es raro desde que Arago, el primero, señaló su periodicidad, que después Humboldt fija para el 22-25 de Abril, 17 de Julio, 10 de Agosto, 12-14-27-29 de Noviembre y 6-12 de Diciembre.

Como su aparición, según dice el último, en el tomo I de su Cosmos, página 112, va acompañada fecuentemente de otros fenómenos meteorológicos, damos cuenta de él.

Daremos más tarde á conocer á nuestros lectores la explicación que sobre esos fenómenos han dado algunos astrónomos.

En San Pedro del Mojón se efectuará el domingo próximo un turno á beneficio de los trabajos de construcción de su Iglesia, en cuya pronta conclusión están vivamente interesados los vecinos. Atendida la proximidad de dicho barrio á la capital, y por ser aquél lugar favorito de paseo, los estimables Mojoneños esperan verse favorecidos esta vez con la presencia de bondadosos josefinos y amables josefinas que les ayuden á la bella obra que les ocupa en estos momentos. ¡Á San Pedro, pues!

La baja del laicismo.—En Morle (Aisne) Francia, la escuela laica de niños cuenta 17 alumnos para dos maestros; la de los Hermanos de las escuelas cristianas, por el contrario, tiene 61 internos y 40 externos.

En Dunkerque hay 25 alumnos laicos para cinco profesores.

La escuela laica de niñas de Sourme-Suippe sólo tiene una alumna, que no es del país; en cambio las Hermanas tienen en su colegio todas las niñas del departamento.

En Gunay cuenta la escuela laica 42 alumnos; 282 la de los Hermanos.

En Saint Hilaire de Soulay hay 150 alumnos en la escuela de los Hermanos, y ni uno solo en la laica.

En Saint-Dizier, donde los Hermanos cuentan con más de 500 alumnos y sólo 100 escuelas laicas, fueron arrojadas á la calle por el profesor de una de éstas, la cruz y la estatua de la Santísima Virgen, las cuales recogidas por los Hermanos, presiden las clases de los niños cristianos de la ciudad.

En Largentiere, el municipio ha presentado la dimisión por oponerse al establecimiento del laicismo en las escuelas de la villa.

Hace nueve meses que se aplicó el laicismo á la escuela municipal de Montivilliers; mas los católicos de la población no tardaron en construir un local, donde establecieron una escuela libre, á la cual acudieron 180 alumnos, mientras la escuela laica ¡sólo cuenta con *tres!!*

Todos estos ejemplos demuestran bien á las claras la violencia empleada por el Gobierno Francés al querer imponer una educación librepensadora, contraria á las condiciones católicas de la inmensa mayoría de la población; que, como se ve, sabe resistir á tan cruel tiranía.

Bananina.—El plátano, inagotable filón para las necesidades de las clases pobres en los países donde su abundante producción es dón del cielo; nutritivo y sabroso manjar que las mejores mesas no desdeñan en ninguna de sus variadas y apetitosas condimentaciones, ha entrado en el terreno de la ciencia con el sonante nombre de "Bananina," y sobrados méritos para figurar en ella con honor, tomando puesto como elemento poderoso de reconstitución, y agente terapéutico para el tratamiento de algunas enfermedades inherentes á la niñez y á la ancianidad. . .

"Bananina" es la harina extraída del plátano, reconocida como superior á la láctea. En el procedimiento usado para secar el plátano, pierde éste su parte acuosa, quedándole las de almidón y materias péctica y celular que son la base de sus condiciones regeneradoras y fortificantes.

Puede tomarse en agua, café leche, caldo y chocolate, sin perder nada de su poder confortante y alimenticio, aun preparándola con anís, canela, vainilla etc.

En la isla de Cuba se ha adoptado con buenos y numerosos resultados en las afecciones de niños, nodrizas y personas valetudinarias. Reune á su buen gusto lo módico del precio, al alcance de todo el mundo.

Su importancia se hace más notable por el hecho de que la misma extensión de terreno que produce cuarenta libras de trigo producirá anualmente cuatro mil libras de plátano; con la ventaja de que un platanar dura veinticinco años de una sola siembra, sin tocarse.

Atendidas las preciosas propiedades nutritivas del plátano y su fácil cultivo, el nueve procedimiento está llamado á ser el maná celeste de la humanidad en lo futuro, y al pricipitarse el siglo de los fósforos, del vapor y del magnetismo eléctrico en el insondable abismo del tiempo, se saludará á la alegre aurora del siglo XX, que se aproxima, con aclamaciones de contento, bautizándolo con el sustancioso apelativo del siglo de los plátanos.

Don Nicolás Chavarría.

Este honrado y respetable ciudadano murió en la mañana del domingo último en esta ciudad, habiendo recibido previamente los últimos sacramentos de la Iglesia. Sus exequias se verificaron en el templo del Carmen, de donde partió el cortejo fúnebre, que fué numerosísimo, hasta el cementerio general. Reciba la muy apreciable familia del finado la sincera expresión de nuestra condolencia.

Sociedad de San Vicente de Paúl.
Consejo Central.

El domingo 11 del corriente se celebrará en el Palacio Episcopal á las doce del día, la Junta General ordinaria que previene el reglamento. La misa de comunión será á las 7 a. m. en la Santa Iglesia Catedral.

Se invita atentamente á todos los socios á efecto de se que sirvan asistir á estos actos.

San José, 3 de Diciembre 1892.

ENRIQUE URREIZTIETA,
Secretario.

AVISO.

Aviso á los Señores Sacerdotes y Mayordomos de Fábrica del Obispado, que el Directorio Eclesiástico para el año de 1893 está listo y se encuentra de venta en la Tesorería de esta Curia á $1. 75 cts cada ejemplar.

MOISÉS RAMIREZ,
Notario Mayor.

El Almanaque Católico está ya en prensa y se repartirá en el presente mes de Diciembre. Contendrá como cien páginas de lectura instructiva é interesante á la vez, en que han colaborado los jefes del Instituto Físico-Geográfico de esta capital.

VENTA DE VACAS.

Esperando un nuevo arribo de vacas lecheras de los Estados Unidos, ponemos en venta la existencia de las que, fuera ya de los peligros de la aclimatación, tenemos aquí, todas de las razas Holstein y Durhan, de la rama lechera. Se venden por partes ó en junto, á elección del comprador.

R. Guardia y Cª.

EMPRESA DE CARRUAJES Y LECHERIA
DE
R. GUARDIA & CIA.

En este conocido establecimiento, situado en la casa de doña Emilia de Guardia, cerca de la Estación del ferrocarril y frente de la Fábrica Nacional de licores, se encuentra lo siguiente:

Carruajes

magníficos, con excelentes y hermosos caballos, manejados por buenos cocheros, para paseo y para viaje al campo.

Omnibus

que recorre continuamente la ciudad desde la esquina del Mercado hasta la Aduana Central.—Está próximo á llegar uno nuevo, de doble capacidad para ser tirado pos cuatro caballos.

Carroza para matrimonios,

la más elegante que ha habido en el país, la que se ofrece á precio más que equitativo.

Lechería.

Contando con magníficas vacas extranjeras, mantenidas en caballeriza con los mejores pastos, hay leche caliente todo el día, á cualquier hora que se la solicite. También se venden quesos.

Potrero.

Se alquila para vacas de leche y novillos uno que está situado á 500 metros al Sur de la Iglesia de la Dolorosa, calle de la Pólvora.

La empresa cuenta también con talleres de Herrería, Talabartería y Carpintería, donde se pueden ejecutar trabajos en estos ramos.

Se venden útiles para coches.

Todo á precios módicos, procurando satisfacer el deseo de los que ocurran al establecimiento.

R. Guardia & Cª

Los que quieran dar sus órdenes, pueden hacerlo por medio del teléfono en el Gran Hotel y en la casa de don Rudecindo Guardia, calle 22 Sur, número 47 y en la "Botica de San José."

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

POBREZA DE LA SANGRE
FIEBRES, ENFERMEDADES NERVIOSAS
VINO de BELLINI con Quina é Columbo
DIPLOMA DE MÉRITO EN VIENA (AUSTRIA).
Este **VINO fortificante, febrífugo, antinervioso,** cura las **Afecciones escrofulosas, Fiebres, Nevrosas, Palidez,** y **regulariza la Circulacion de la sangre;** conviene especialmente á los niños, á las **señoras delicadas,** y á las personas **debilitadas por la edad, las enfermedades ó los excesos.**
Dr Adh. DETHAN, en Paris, y en todos depósitos de remedios franceses en España. — Precio: **24** r.

GARGANTA, VOZ, BOCA
PASTILLAS de DETHAN
MEDALLAS DE MÉRITO EN PARIS, LONDRES, PORTO.
Recomendadas contra las **Malas de la Garganta, Extinciones de la voz, Inflamaciones de la boca, Efectos perniciosos del Mercurio,** Infection que produce el Tabaco, especialmente á los **PREDICADORES, ABOGADOS, PROFESORES y CANTORES** para facilitar la **Emision de la voz.**
Dr Adh. DETHAN, en Paris, y en todos depósitos de remedios franceses en España. — Precio: **12** r.

CARNE y QUINA.
El Alimento mas reparador, unido al Tónico mas enérgico.
VINO AROUD CON QUINA
Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS SOLUBLES DE LA **CARNE**
CARNE y QUINA son los elementos que entran en la composicion de este potente reparador de las fuerzas vitales, de esto **fortificante, que excelente,** de un gusto sumamente agradable, es soberano contra la *Anemia* y el *Agotamiento,* en las *Convalecencias y Convalecencias* en general, las *Diarreas* y las *Afecciones del Estómago y los intestinos.*
Cuando se trata de despertar el apetito, asegurar las digestiones, reparar las fuerzas, enriquecer la sangre, calmar el organismo y precaver la anemia y las epidemias provocadas por los calores, no se conoce nada superior al **Vino de quina de Aroud.**
Por mayor, en Paris, en casa de J. FERRÉ, Farmacéutico, 102, rue Richelieu, Sucesor de AROUD.
SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS.
EXIJASE el nombre y la firma **AROUD**

INJECTION BROU
Higiénica, Infalible y Preservativa
La unica que cura los flujos recientes ó cronicos, sin el auxilio de otro medicamento.
Se vende en las principales boticas del universo (ver el metodo). 30 años de exito.
Paris, en casa de **J. FERRÉ,** pharmacien, successeur de Brou, rue Richelieu, 102.

Todos estos medicamentos se hallan de venta en la BOTICA FRANCESA.

EN ALQUILER

se da un local para vinatería y billar, situado en la Calle Real de Cartago, frente á la casa del señor don Manuel L. Brenes. Es punto muy conocido.

Entenderse con

3-1 **Félix Mata Valle.**

A los artesanos deseosos de continuar en las clases nocturnas del sistema métrico decimal, aplicado al Dibujo Lineal, topográfico, órdenes de arquitectura y levantamiento de planos;

Se abren las clases para el primero de Diciembre próximo, en un gran salón, frente al nuevo Teatro nacional.

Y á los propietarios que necesiten planos, valúos de fincas en repartos de bienes de menores, hipotecas y en ventas, se reciben avisos en este local.

Francisco Gómez R.
15—1 ARQUITECTO.

VINOS.

He recibido un surtido de vinos de la mejor clase, á precios sin competencia.

Vino tinto en cajas de 12 litros.
" " Priorato en cajas de 12 litros.
" " para celebrar varias clases.

De todos ellos garantizo su pureza con certificados que lo acreditan.

San José, 12 de Septiembre de 1892.

LUIS ARCE.
P.—10 *(Antigua tienda de don Cleto Monestel.)*

VENDO, al contado ó á plazos, una casa de habitación bastante cómoda para una familia numerosa, un cafetalito de media manzana y un torreno como de manzana y media, de café, caña de azucar y pastos. Están situadas estas fincas en el centro de la villa de Barba; la primera en la esquina Noreste de la plaza y las dos siguientes á ciento cincuenta varas de la misma plaza.

Entenderse con don Florentino Monge en San José, ó con el infrascrito en esta villa,

Naranjo, Septiembre 24 de 1892.

20—2 VICENTE MONGE.

AVISO.

Vendo mi hacienda llamada "La Alameda," constante de cuarenta y tres manzanas: 27 de cafetal, una de caña de azúcar, lo restante de potrero, con dos casas, beneficio etc. Y un cafetal de ocho y media manzanas, nuevo. La primera sita en San Rafael, y el segundo en San Juan de este cantón. Puedo dar buenas condiciones para el pago. Para más informes entenderse en San Ramón con

2 P2 **F. Orlich.**

De=Menna Giovanni Battista,

Dorador y Plateador de cadenas, relojes y cubiertos y todo artículo de mesa; especialmente todo objeto religioso, como cálices, copones, incensarios, etc.; objetos militares, espadas, botones, etc.

Compone paraguas y sombrillas de toda clase, lo mismo que todo artículo de metal rompido.

Su trabajo garantizado y á precio muy módico.

Tiene su taller en la calle Central y calle de la Pólvora, nº 455.

CAFÉ!!

Se alquila en San Vicente el patio de beneficiar café que perteneció al señor don José Alvarado, con todos sus útiles muebles, durante la temporada de la próxima cosecha. El que lo desee, puede ocurrir para tratar sobre precio y condiciones con su dueña doña Dolores A. de Alvarado, en esta ciudad, ó en la misma hacienda con el Administrador don Estanislao Umaña.

San José, 30 de Noviembre de 1892. 2—2

AGRICULTURA.

El infrascrito vende una finca situada en "Las Lajas" cerca del Zarcero de Grecia, constante de 400 manzanas, con 150 de potrero y 1,500 pies de café: terreno fértil con buenas aguas y propio para toda clase de agricultura; tiene casa de habitación, abundantes maderas de construcción y unas 50 cabezas de ganado.

Se pueden dar plazos ó cambiarse por otra finca más inmediata á esta ciudad. Para más condiciones entenderse con Faustino Vargas en Naranjo y en ésta con

RAFAEL VARGAS R.
San José, Noviembre de 1892. 1. m.

Tintorería de José Arisi.

Conocido como antiguo propietario que ha sido de la casa TINTORERÍA ITALIANA en esta capital, hace saber al público que después de haber cesado la compañía que él tenía bajo el nombre "José Arisi & Cª", no ha enviado nunca ni envía ningún dependiente para recoger trabajo, y que si alguien se presenta bajo este nombre no ha sido nunca ni es por cuenta de José Arisi.

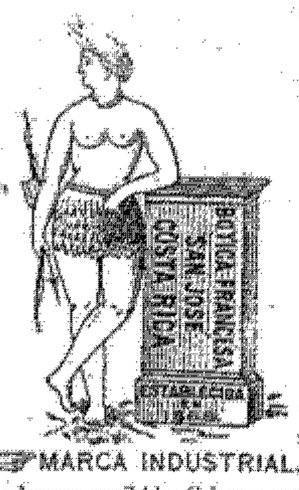
Habiendo recibido desde hace poco un surtido de los mejores productos de las más afamadas fábricas de Europa, ofrece el mejor trabajo que se desee.

También se renueva el color en vestidos de cura, como sotanas y capitas, las cuales se hayan desteñido por un uso prolongado.

7 San José 10ª avenida E. Nº 157.

Botica Francesa.

PARQUE CENTRAL,
San José. C. R.
Apartado: 375.
Cable: HERLEDON.
Costa Rica.



MARCA INDUSTRIAL.

PROPIETARIOS:
Hermann y Zeledón
Farmacéuticos y Droguistas.

Correspondencia en Inglés, Alemán, Español y Francés.

Entre los muchos artículos que hemos recibido últimamente enumeramos los siguientes:

Píldoras y Jarabe de Blancard. Gránulos de Crosnier para la Tísis, Bronquitis, Catarros, Tosferina, etc. Carbón de Belloc. Alquitrán de Guyot. Rob depurativo de Lafecteur, y el mismo yodurado. Vino Aroud de carne, y el mismo ferruginoso. Vino de Bellini con Quina y Colombo. Polvos y Pastillas de Paterson. Pastillas de Dethan. Quina Laroche. Elixir y Polvos dentífricos de Gillés. Jabón de afrecho. Píldoras purgantes de Dehaut. Granos de salud del Doctor Franck. Píldoras de Hierro y Pepsina de Hogg. Vino de San Rafael. Vino febrífugo de Seguín. Jarabes de Laroze. Elixir de Antipirina de Laroze. Elixir Grez clorhidro-pépsico, el gran remedio contra dispepsia, indigestiones, etc. Licor de laprade de Albuminato de Hierro. Vino de Peptona de Bayard. Fosfato de cal gelatinoso. Collares electro-magnéticos de Royer para la dentición de los niños. Confites vermífugos de Royer, un nuevo y magnífico remedio contra las lombrices. Grageas de lactato de hierro de Gélis y Conte. Grageas y Ergotina legítima de Bonjean. Cápsulas gelatinosas de Morhes, gran variedad de combinaciones: id. de Raquin con muchas combinaciones nuevas. Vegigatorios de Albespeyre. Cigarrillos antiasmáticos de Barral. Gran surtido de perfumería de Pinaud, Coudray, etc., incluyendo Cosméticos, Jabones, Esencias para el pañuelo, Aceites finísimos para el pelo, Motas, Polvos y Coloretes. Píldoras de Holloway, de Cockles, de Beecham, de Seigel. Cantorina de Locke. Gelatina de Nelson. Alimento para los niños de Mellin. Sal de frutas. Citrato de Magnesia. Clorodina. Jarabe curativo de Seigel. Maná canelón. Carbonato de magnesia. Incienso, y el mismo compuesto para iglesias. Opio negro. Aceite de castor.

Por arreglo especial con los fabricantes de la Inyección Brou, podemos ofrecer este artículo en condiciones más favorables que nunca, tanto al por mayor como al menudeo. Su eficacia y fama es tan conocida que no requiere otra mención, pero hasta ahora su precio ha sido un serio inconveniente, que creemos desde luego retirado con los precios que regirán desde ahora en adelante.

Herman & Zeledón.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.